(12) NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT) VERÖFFENTLICHTE INTERNATIONALE ANMELDUNG

(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum Internationales Büro



1 1881 A BIN BOOK IN CORNE HER BOOK BOOK BOOK IN IN BOOK LEW LOOK BOOK BOOK BOOK BOOK IN STATE BOOK IN STATE BOOK IN B

(43) Internationales Veröffentlichungsdatum 22. September 2005 (22.09.2005)

PCT

(10) Internationale Veröffentlichungsnummer $WO\ 2005/087450\ A1$

(51) Internationale Patentklassifikation⁷: H02J 7/00, H01M 2/10

B25F 5/02,

(21) Internationales Aktenzeichen: PCT/EP2005/050380

(22) Internationales Anmeldedatum:

31. Januar 2005 (31.01.2005)

(25) Einreichungssprache:

Deutsch

(26) Veröffentlichungssprache:

Deutsch

(30) Angaben zur Priorität:

10 2004 012 071.4

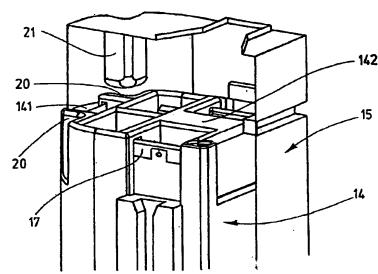
12. März 2004 (12.03.2004) DE

- (71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): ROBERT BOSCH GMBH [DE/DE]; Postfach 30 02 20, 70442 Stuttgart (DE).
- (72) Erfinder; und
- (75) Erfinder/Anmelder (nur für US): GLAUNING, Rainer [DE/DE]; Froschegert 11, 72631 Aichtal-Groetzingen (DE). REJMAN, Marcin [DE/DE]; Beim Wasserturm 14, 71322 Waiblingen (DE). MATTHIAS, Wolf [DE/DE]; Burgenlandstr. 75, 70469 Stuttgart (DE).
- (74) Gemeinsamer Vertreter: ROBERT BOSCH GMBH; Postfach 30 02 20, 70442 Stuttgart (DE).
- (81) Bestimmungsstaaten (soweit nicht anders angegeben, für jede verfügbare nationale Schutzrechtsart): AE, AG, AL,

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

(54) Title: ELECTRIC HAND MACHINE-TOOL AND POWER SUPPLY MODULE FOR AN ELECTRIC HAND MACHINE-TOOL

(54) Bezeichnung: ELEKTROHANDWERKZEUGMASCHINE UND STROMVERSORGUNGSMODUL FÜR EINE ELEKTROHANDWERKZEUGMASCHINE



(57) Abstract: The invention relates to an electric hand machine-tool and a power supply module for mounting on an electric hand machine-tool in an interchangeable manner. Said electric hand machine-tool comprises a tool housing (12) provided with a guiding sleeve (15) for receiving the power supply module (11), said sleeve comprising an inlet (152) and an electrical interface to the power supply module (11). The aim of the invention is to achieve a highly vibration-resistant module/tool contact on the interface. To this end, at least one form-fitting element (21) for form-fitting the power supply module (11) is arranged in the end region of the guiding sleeve (15) at a distance from the inlet. The power supply module (11) comprises a module housing (13) for receiving an accumulator, and an insertion dome (14) which is formed on the housing and used for guidance on the

tool side, said dome comprising an electrical interface to the electric hand machine-tool and at least one form-fitting element for form-fitting the tool housing (15).

(57) Zusammenfassung: Es wird eine Elektrohandwerkzeugmaschine und ein Stromversorgungsmodul zum wechselbaren Ansetzen an eine Elektrohandwerkzeugmaschine angegeben. Die Elektrohandwerkzeugmaschine weist ein Maschinengehäuse (12) mit einer Führungshülse (15) zur Wechselaufnahme des Stromversorgungsmoduls (11) auf, die eine Einführöffnung (152) und eine elektrische Schnittstelle zum Stromversorgungsmodul (11) besitzt. Zur Erzielung einer hohen Vibrationsfestigkeit der Kontaktierung an der Schnittstelle Modul/Maschine ist in dem einführungsfernen Endbereich der Führungshülse (15) mindestens ein Formschlusselement (21) zur Herstellung eines Formschlusses zum Stromversorgungsmodul (11) angeordnet. Das Stromversorgungsmodul (11) weist ein einen Akku aufnehmendes Modulgehäuse (13) und einen daran angeformten Einführdom (14) zur maschinenseitigen Führung auf, an dem eine elektrische Schnittstelle zur Elektrohandwerkzeugmaschine vorhanden und mindestens ein Formschlusselement zur Herstellung eines Formschlusses zum Maschinengehäuse (15) angeordnet ist.



WO 2005/087450 A1

AM, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BW, BY, BZ, CA, CH, CN, CO, CR, CU, CZ, DK, DM, DZ, EC, EE, EG, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NA, NI, NO, NZ, OM, PG, PH, PL, PT, RO, RU, SC, SD, SE, SG, SK, SL, SM, SY, TJ, TM, TN, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VC, VN, YU, ZA, ZM, ZW.

(84) Bestimmungsstaaten (soweit nicht anders angegeben, für jede verfügbare regionale Schutzrechtsart): ARIPO (BW, GH, GM, KE, LS, MW, MZ, NA, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZM, ZW), eurasisches (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), europäisches (AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IS, IT, LT, LU, MC, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK, TR), OAPI (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

Veröffentlicht:

- mit internationalem Recherchenbericht
- vor Ablauf der f\u00fcr \u00e4nderungen der Anspr\u00fcche geltenden
 Frist; Ver\u00f6fentlichung wird wiederholt, falls \u00e4nderungen
 eintreffen

Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.

Elektrohandwerkzeugmaschine und Stromversorgungsmodul für eine Elektrohandwerkzeugmaschine

Stand der Technik

5

Die Erfindung geht aus von einer Elektrohandwerkzeugmaschine nach dem Oberbegriff des Anspruchs 1 und von einem Stromversorgungsmodul nach dem Oberbegriff des Anspruchs 10.

Bei kabellosen Elektrohandwerkzeugmaschinen, wie Akkubohrer oder 10 Akkuschrauber, ist an der Unterseite des am Maschinengehäuse angeformten Handgriffs ein als Akkupack bekanntes Stromversorgungsmodul angeordnet, das zum schnellen Wechseln bei automatischer Kontaktierung mit einem in Achsrichtung des Handgriffs sich erstreckenden Einführdom ausgestattet ist, der in eine im Hangriff des Maschinengehäuses angeordnete Führungshülse 15 einschiebbar ist. Am Einführdom sind an dem Akkumulator angeschlossene elektrische Kontakte vorhanden, die am Ende des Einschubvorgangs im Maschinengehäuse angeordnete elektrische Kontakte kontaktieren, so dass die elektrische Ankopplung der Maschine an den Akkumulator in der Schnittstelle Maschine/Modul automatisch beim Ansetzvorgang des Akkupacks an die 20 Maschine hergestellt wird. Für ein einfaches Handling beim Wechseln des Akkupacks ist auf ein gutes Einführverhalten des Akkupacks zu achten, was ein leichtes Einfangen des Einführdoms durch die Führungshülse voraussetzt, das durch ausreichende Lose oder ein ausreichendes Spiel im Bereich der 25 Einführöffnung der Führungshülse erreicht werden kann. Für eine zuverlässige elektrische Kontaktierung an der Schnittstelle Akkupack/Maschine während des Betriebs der Maschine ist dagegen ein enges, möglichst spielloses Aufnehmen des Einführdoms in der Führungshülse erforderlich. Um diesen Forderungen nachzukommen ist die Innenwand der Führungshülse mit Auffangrippen und die Außenwand des Einführdoms mit entsprechenden nutförmigen Rippenaufnahmen 30 versehen.

-2-

Vorteile der Erfindung

Die erfindungsgemäße Elektrohandwerkzeugmaschine mit den Merkmalen des Anspruchs 1 hat den Vorteil, dass das mindestens eine am einführöffnungsfernen Ende der Einführhülse angeordnete Formschlusselement, das als Rippe oder Aussparung ausgebildet sein kann und mit einem Gegenelement am Stromversorgungsmodul zu korrespondieren vermag, ein Formschluss zu dem eingesetzten Stromversorgungsmodul herstellt, der einen festen, spiellosen Sitz des Stromversorgungsmoduls im Maschinengehäuse gewährleistet, so dass die in 10 der elektrischen Schnittstelle einander kontaktierenden Kontakte von Stromversorgungsmodul und Maschinengehäuse selbst bei starker Vibration der Elektrohandwerkzeugmaschine sich nicht gegeneinander verschieben oder kurzzeitig voneinander abheben, so dass eine hohe Vibrations- und Verschließfestigkeit der Kontakte gegeben ist. Da die Spielfreiheit durch das 15 Formschlusselement am einführöffnungsfernen Ende der Führungshülse hergestellt wird, können die als Führungshilfe dienenden Auffangrippen und Rippenaufnahmen im Bereich der Einführöffnung der Führungshülse mit großem Spiel versehen werden, um ein leichtes Einfangen des Stromversorgungsmoduls bei dessen Aufsetzen an das Maschinengehäuse zu gewährleisten und damit das 20 Handling beim Wechseln des Stromversorgungsmoduls zu verbessern. Durch die in den Ansprüchen 2 – 9 aufgeführten Maßnahmen sind vorteilhafte Weiterbildungen und Verbesserungen der im Anspruch 1 angegebenen Elektrohandwerkzeugmaschine möglich.

25

30

Das erfindungsgemäße Stromversorgungsmodul mit den Merkmalen des Anspruchs 10 hat den Vorteil, dass das mindestens eine am freien Ende des Einführdoms angeordnete Formschlusselement, das als Aussparung oder Rippe ausgebildet sein kann, einen Formschluss zu dem Maschinengehäuse herstellt, der einen festen, spiellosen Sitz des Stromversorgungsmoduls im Maschinengehäuse gewährleistet. Da die Spielfreiheit durch das

Formschlusselement am freien Ende im Kontaktbereich des Einführdoms hergestellt ist, können die in der elektrischen Schnittstelle einander kontaktierenden Kontakte von Stromversorgungsmodul und Maschinengehäuse sich nicht gegeneinander verschieben oder kurzzeitig voneinander abheben, so dass eine hohe Vibrations- und Verschlussfestigkeit der Kontakte gegeben ist.

Durch die in den Ansprüchen 11 – 16 aufgeführten Maßnahmen sind vorteilhafte Weiterbildungen und Verbesserungen des im Anspruch 10 angegebenen Stromversorgungsmoduls möglich.

10

5

Gemäß einer vorteilhaften Ausführungsform der Erfindung ist das Formschlusselement als eine in der Seitenwand des Einführdoms angeordnete Aussparung ausgebildet, die am freien Ende des Einführdoms frei ausläuft. Dadurch, dass die Aussparung bis in die Stirmfläche des Einführdoms reicht, wird die Stirmfläche des Einführdoms verkleinert. Durch die reduzierte Stirmfläche wird wiederum das Verschmutzungsrisiko verringert, da eine kleinere Stirmfläche weniger empfindlich ist gegen Verschmutzung, wie sie z.B. beim Gebrauch der Elektrohandwerkzeugmaschine an einer Baustelle entsteht.

20 Gemäß einer vorteilhaften Ausführungsform der Erfindung sind zwei Aussparungen am Einführdom vorgesehen, wobei die Aussparungen spiegelsymmetrisch angeordnet sind und die Symmetrieebene durch die Längsachsen des Einführdoms verläuft. Durch diese konstruktive Ausgestaltung wird beim Einfallen des Stromversorgungsmoduls eine symmetrische Lastverteilung in der Schnittstelle Modul/Maschine erhalten.

Zeichnung

Die Erfindung ist anhand eines in der Zeichnung dargestellten

30 Ausführungsbeispiels in der nachfolgenden Beschreibung näher erläutert. Es zeigen:

-4-

Fig. 1 eine perspektivische Unteransicht eines Stromversorgungsmoduls für eine Elektrohandwerkzeugmaschine in Zuordnung zu einem mit einem unteren Griffende ausschnittweise dargestellten Maschinengehäuse einer Elektrohandwerkzeugmaschine,

Fig. 2 jeweils ausschnittweise eine perspektivische Darstellung einer im und 3 Maschinengehäuse ausgebildeten Führungshülse und eines am Stromversorgungsmodul ausgebildeten Einführdoms, der in die Führungshülse teilweise (Fig. 2) und vollständig (Fig. 3) eingeschoben ist.

Beschreibung des Ausführungsbeispiels

5

10

30

In Fig. 1 ist ein Stromversorgungsmodul 11, auch Akkupack genannt, für eine Elektrohandwerkzeugmaschine, z.B. für eine Akkubohrmaschine oder einen Akkuschrauber, in Unteransicht dargestellt. Von der Elektrohandwerkzeugmaschine ist ausschnittweise das untere Ende des hier zu einem Handgriff geformten Maschinengehäuses 12 perspektivisch in Zuordnung zu dem Stromversorgungsmodul 11 dargestellt. Durch eine axiale Ansetzbewegung in Richtung Pfeil 10 in Fig. 1 wird das Stromvorsorgungsmodul 11 an das Maschinengehäuse 12 angesetzt und zum Wechseln wieder vom Maschinengehäuse 12 abgenommen, wobei nach Ansetzen des Stromversorgungsmoduls 11 und Verriegelung des Moduls 11 am
 Maschinengehäuse 12 der Elektromotor der Elektrohandwerkzeugmaschine automatisch an das Stromversorgungsmodul 11 angekoppelt ist.

Das Stromversorgungsmodul 11 weist ein eine Batterie oder einen Akkumulator (Akku) aufnehmendes Modulgehäuse 13 auf, an dessen dem Maschinengehäuse 12 zugekehrten Unterseite ein rechtwinklig abstehender Einführdom 14 angeformt ist. Im Maschinengehäuse 12 ist eine Führungshülse 15 ausgebildet, die in Fig. 1

- 5 -

nur schematisiert und ausschnittweise angedeutet, in Fig. 2 und 3 jedoch in ihre konstruktiven Ausgestaltung ausschnittweise zu sehen ist. Die Führungshülse 15 weist eine Einführöffnung 152 und an ihrem einführöffnungsfernen Ende elektrische Kontakte auf, an denen der Elektromotor der

Elektrohandwerkzeugmaschine angeschlossen ist. Beim Ansetzen des Stromversorgungsmoduls 11 an das Maschinengehäuse 12 wird der Einführdom 14 in die Führungshülse 15 axial eingeschoben, bis das Modulgehäuse 13 an dem unteren Stimrand 121 des Maschinengehäuses 12 anschlägt und am Maschinengehäuse 12 vorgesehene Clipse in Rastausnehmungen 16 einrasten, die am Modulgehäuse 13 ausgebildet sind. Am freien Ende des Einführdoms 14 sind elektrische Kontakte 17 (Fig. 2 und 3) angeordnet, die mit der Batterie oder dem Akkumulator im Modulgehäuse 13 verbunden sind. Am Ende der Einschubbewegung des Einführdoms 14 kontaktieren diese Kontakte 17 die im Maschinengehäuse 12 angeordneten Kontakte.

15

20

25

30

10

5

Wie hier nicht weiter dargestellt ist, sind als Einführhilfe für den Einführdom 14 in die Führungshülse 15 einerseits an der Innenwand der Führungshülse 15 sich axial bis zur Einschuböffnung der Führungshülse 15 erstreckende Auffangrippen angeordnet und andererseits in die Außenwand 141 des Einführdoms 14 entsprechende nutartige Rippenaufnahmen eingearbeitet, die am freien Ende des Einführdoms 14 enden und jeweils eine der Auffangrippen mit Verschiebespiel formschlüssig aufnehmen. Um einen guten Sitz des Stromversorgungsmoduls 11 am Maschinengehäuse 12 nach dem Einschieben des Einführdoms 14 in die Führungshülse 15 sowie eine weitgehend spielfreie Festlegung des Endabschnitts des Einführdoms 14 in der Führungshülse 15 zu erreichen, um dadurch die Vibrationsfestigkeit der Kontaktierung an der Schnittstelle Modul/Maschine zu steigern, weisen Führungshülse 15 und Einführdom 14 miteinander korrespondierende Formschlusselemente auf, die am einführöffnungsfernen Ende der Führungshülse 15 bzw. am freien Ende des Einführdoms 14 angeordnet sind, so dass sie erst gegen Ende des Einschubwegs des Einführdoms 14 miteinander in Eingriff kommen. Das mindestens eine Formschlusselement an der

-6-

Führungshülse 15 ist als axial ausgerichtete Rippe 21 ausgebildet, die von der Seitenwand der Führungshülse 15 absteht und sich von dem einführöffnungsfernen Ende der Führungshülse 15 aus nur über einen kurzen Endabschnitt der Führungshülse 15 erstreckt. Das mindestens eine Formschlusselement am Einführdom 14 ist als Aussparung 20 ausgebildet, die in die Seitenwand des Einführdoms 14 eingebracht ist und am freien Ende des Einführdoms 14 frei ausläuft. Aussparung 20 und Rippe 21 sind in Fig. 2 zu sehen.

In dem beschriebenen Ausführungsbeispiel sind zwei Aussparungen 20 und zwei Rippen 21 vorhanden, die jeweils spiegelsymmetrisch zueinander am Einführdom 10 14 bzw. an der Führungshülse 15 angeordnet sind. Sowohl die Führungshülse 15 als auch der Einführdom 14 weist ein Kastenprofil mit einer gewölbten Profilwand 151 bzw. 141 auf. Die beiden Aussparungen 20 sind spiegelsymmetrisch in der gewölbten Profilwand 141 des Einführdoms 14 und die beiden Rippen 21 spiegelsymmetrisch in der gewölbten Profilwand 151 der Führungshülse 15 15 angeordnet, wobei die Symmetrieebene durch die Längsachsen von Einführdom 14 bzw. Führungshülse 15 verläuft. In Fig. 2 und 3 sind die beiden in der Stirnfläche 142 des Einführdoms 14 auslaufenden Aussparungen 20 zu sehen, während von den beiden Rippen 21 nur eine dargestellt ist. In Fig. 2 ist der Einführdom 14 nur soweit in die Führungshülse 15 eingeschoben, dass die Rippen 20 21 noch nicht in die Aussparungen 20 eintauchen, während in Fig. 3 der Einführdom 14 vollständig in die Führungshülse 15 eingeschoben ist und somit die Rippen 21 formschlüssig in den Aussparungen 20 aufgenommen sind.

Die Rippen 21 sind einstückig mit der Führungshülse 15 ausgebildet und weisen eine axiale Länge auf, die kleiner ist als die axiale Länge der Aussparungen 20.
 Um das gegen Ende des Einschubwegs des Einführdoms 14 erfolgende Eintauchen der Rippen 21 in die Aussparungen 20 günstig zu gestalten, sind die zu der Einführöffnung 152 der Führungshülse 15 weisenden Stimflächen der
 Rippen 21 mit gerundeten Kanten versehen, wie dies in Fig. 2 an der zu dem Einführdom 14 weisenden Stirnseite der Rippe 21 zu sehen ist. Die Rippen 21

-7-

weisen einen dreieckförmigen Querschnitt und die Aussparungen 20 entsprechend einen dreieckförmigen lichten Querschnitt auf. Vorteilhaft ist aber dabei die eine Spitze der Querschnitte abgeflacht, so dass trapezförmige Querschnitte entstehen. Die größere Grundlinie des Trapezes des lichten Querschnitts der Aussparungen 20 weist zur Rippe 21. Die größere Grundlinie des Trapezquerschnitts der Rippe 21 liegt an der Seitenwand der Führungshülse 15 an.

Ansprüche

15

20

- Elektrohandwerkzeugmaschine mit einem Maschinengehäuse (12), in dem eine Führungshülse (15) zur Wechselaufnahme eines
 Stromversorgungsmoduls (11) ausgeformt ist, die eine Einführöffnung (152) und eine elektrische Schnittstelle zum Stromversorgungsmodul (11) aufweist, dadurch gekennzeichnet, dass in dem von der Einführöffnung (152) abgekehrten Endbereich der Führungshülse (15) mindestens ein Formschlusselement zur Herstellung eines Formschlusses zum
 Stromversorgungsmodul (11) angeordnet ist.
 - Elektrohandwerkzeugmaschine nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass das Formschlusselement eine von der Innenwand der Führungshülse (15) abstehende Rippe (21) ist.
 - Elektrohandwerkzeugmaschine nach Anspruch 2, dadurch gekennzeichnet, dass die Rippe (21) sich von dem von der Einführöffnung (152) abgekehrten Ende der Führungshülse (15) aus nur über einen kurzen Endabschnitt der Führungshülse (15) erstreckt.
 - 4. Elektrohandwerkzeugmaschine nach Anspruch 2, dadurch gekennzeichnet, dass die Rippe (21) einstückig mit der Führungshülse (15) ausgebildet ist.
- Elektrohandwerkzeugmaschine nach Anspruch 2 oder 3, dadurch
 gekennzeichnet, dass die zur Einführöffnung (152) der Führungshülse (15)
 weisende Stirnfläche der Rippe (21) gerundete Kanten und Ecken aufweist.
- Elektrohandwerkzeugmaschine nach einem der Ansprüche 2 5, dadurch gekennzeichnet, dass die Rippe (21) einen dreieckförmigen Querschnitt
 aufweist.

- 7. Elektrohandwerkzeugmaschine nach einem der Ansprüche 2 5, dadurch gekennzeichnet, dass die Rippe (21) einen trapezförmigen Querschnitt mit an der Hülsenwand anliegender größerer Trapez-Grundlinie aufweist.
- 5 8. Elektrohandwerkzeugmaschine nach einem der Ansprüche 2 7, dadurch gekennzeichnet, dass zwei voneinander beabstandete Rippen (21) vorgesehen sind, die spiegelsymmetrisch zueinander angeordnet sind, wobei die Symmetrieebene durch die Längsachsen der Führungshülse (15) verläuft.

10

 Elektrohandwerkzeugmaschine nach Anspruch 8, dadurch gekennzeichnet, dass die Führungshülse (15) ein Kastenprofil mit einer gewölbten Profilwand (151) aufweist und dass die Rippen (21) in der gewölbten Profilwand (151) angeordnet sind.

15

- Stromversorgungsmodul zum wechselbaren Ansetzen an das Maschinengehäuse (12) einer Elektrohandwerkzeugmaschine, insbesondere einer Elektrohandwerkzeugmaschine nach einem der Ansprüche 1 9, mit einem eine Batterie oder einen Akkumulator aufnehmenden Modulgehäuse (13) und einem daran angeformten Einführdom (14) zur maschinenseitigen Führung, an dem eine elektrische Schnittstelle zur Elektrohandwerkzeugmaschine vorhanden ist, dadurch gekennzeichnet, dass am freien Ende des Einführdoms (14) mindestens ein Formschlusselement zur Herstellung eines Formschlusses zum
 Maschinengehäuse (12) angeordnet ist.
 - 11. Stromversorgungsmodul nach Anspruch 10, dadurch gekennzeichnet, dass das Formschlusselement eine in der Seitenwand des Einführdoms (14) angeordnete Aussparung (20) ist.

PCT/EP2005/050380

WO 2005/087450

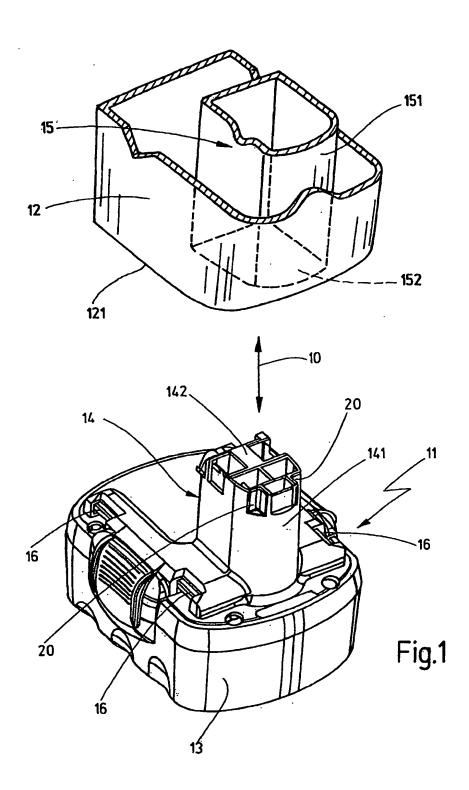
- 10 -

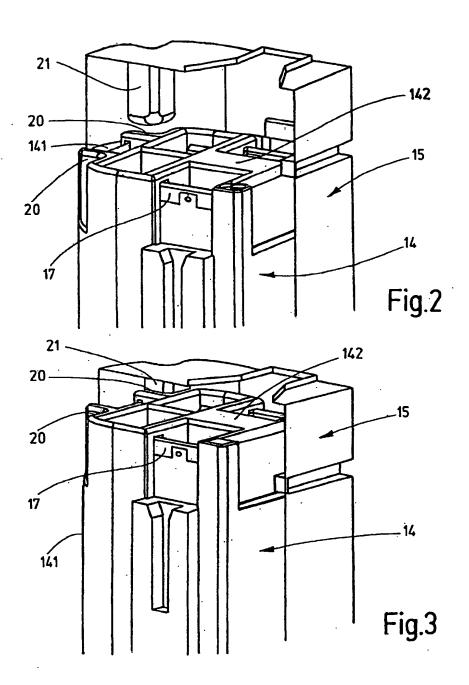
- Stromversorgungsmodul nach Anspruch 11, dadurch gekennzeichnet, dass 12. die Aussparung (20) am freien Ende des Einführdoms (14) frei ausläuft.
- Stromversorgungsmodul nach Anspruch 11 oder 12, dadurch **13**. gekennzeichnet, dass die Aussparung (20) einen dreieckförmigen lichten 5 Querschnitt aufweist.
- Stromversorgungsmodul nach Anspruch 11 oder 12, dadurch 14. gekennzeichnet, dass die Aussparung (20) einen trapezförmigen lichten Querschnitt mit vom Einführdom (14) wegweisender größeren Trapez-10 Grundlinie aufweist.
 - Stromversorgungsmodul nach einem der Ansprüche 11 14, dadurch 15. gekennzeichnet, dass zwei voneinander beabstandete Aussparungen (20) vorgesehen sind, die spiegelsymmetrisch zueinander angeordnet sind, wobei die Symmetrieebene durch die Längsachse des Einführdoms (14) verläuft.

15

Stromversorgungselement nach Anspruch 15, dadurch gekennzeichnet, 16. dass der Einführdom (14) ein Kastenprofil mit einer gewölbten Profilwand 20 (141) aufweist und dass die beiden Aussparungen (20) in der gewölbten Profilwand (141) angeordnet sind.

1/2





INTERNATIONAL SEARCH REPORT

In tional Application No PCT/EP2005/050380

A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER
IPC 7 B25F5/02 H025 H02J7/00 H01M2/10 According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC **B. FIELDS SEARCHED** Minimum documentation searched (classification system followed by classification symbols) B25F H02J H01M B25B H01H H01R H02K IPC 7 Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search terms used) EPO-Internal C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT Relevant to daim No. Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages Category ' 1,2,5, US 5 671 815 A (KABATNIK) X 10-12, 30 September 1997 (1997-09-30) 15.16 column 3, lines 5-48; figures 1,10 US 5 368 954 A (BRUNS) X 29 November 1994 (1994-11-29) figures 1,10,14 FR 2 623 345 A (DIEU) 19 May 1989 (1989-05-19) figures 1,10 DE 295 13 651 U (SCINTILLA) A 2 January 1997 (1997-01-02) figures Patent family members are listed in annex. Further documents are listed in the continuation of box C. *T* later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the Special categories of cited documents: A document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance invention "X" document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to "E" earlier document but published on or after the international involve an inventive step when the document is taken alone *L* document which may throw doubts on priority claim(s) or which is clied to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified) "Y" document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skilled O document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed *&* document member of the same patent family Date of mailing of the international search report Date of the actual completion of the international search 26/07/2005 5 July 2005 **Authorized officer** Name and mailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016 Matzdorf, U

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Information on patent family members

Intentional Application No
PCT/EP2005/050380

Patent document cited in search report		Publication date		Patent family member(s)	Publication date
US 5671815	L	30-09-1997	DE	19521426 A1	19-12-1996
00 007 1010	••		СН	691444 A5	31-07-2001
			CN	1138512 A ,C	25-12-1996
			DE	29522325 U1	20-12-2001
			GB	2302050 A ,B	08-01-1997
			IT	MI961163 A1	09-12-1997
			JP	9011159 A	14-01-1997
US 5368954	Α	29-11-1994	DE	4031090 A1	09-04-1992
03 3300334	•		ĀŪ	650478 B2	23-06-1994
			AU	8524891 A	28-04-1992
			CA	2093213 A1	03-04-1992
			WO	9205919 A1	16-04-1992
			DE	59102770 D1	06-10-1994
			EP	0551302 A1	21-07-1993
			JP	3068850 B2	24-07-2000
			JP	6501651 T	24-02-1994
FR 2623345	Α	19-05-1989	FR	2623345 A1	19-05-1989
DE 29513651	U	02-01-1997	DE	29513651 U1	02-01-1997

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICH I

Internales Aktenzeichen
PCT/EP2005/050380

a. Klassifizierung des anmeldungsgegenstandes IPK 7 B25F5/02 H02J7/00 H01M2/10 Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK B. RECHERCHIERTE GEBIETE Recherchierter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole) H01M B25B H01H H02J H01R H02K Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen Während der Internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe) EPO-Internal C. ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile Betr. Anspruch Nr. Kategorie^c 1,2,5, US 5 671 815 A (KABATNIK) X 10-12,30. September 1997 (1997-09-30) 15,16 Spalte 3, Zeilen 5-48; Abbildungen 1,10 US 5 368 954 A (BRUNS) X 29. November 1994 (1994-11-29) Abbildungen 1,10,14 FR 2 623 345 A (DIEU) X 19. Mai 1989 (1989-05-19) Abb11dungen DE 295 13 651 U (SCINTILLA) 1,10 2. Januar 1997 (1997-01-02) Abbildungen Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu Siehe Anhang Patentfamilie entnehmen "T" Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen 'A' Veröffentlichung, die den allgemelnen Stand der Technik definiert, Erfindung zugrundellegenden Prinzips oder der ihr zugrundellegenden Theorie angegeben ist aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist 'E' ätteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden Anmeldedatum veröffentlicht worden ist 'L' Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft er-scheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung veronentschung von uesongerer begeutung; die beansprüchte Ertindu kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit berühend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann nahellegend ist soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt) "O' Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung. eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach *&* Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist Absendedatum des Internationalen Recherchenberichts Datum des Abschlusses der internationalen Recherche 26/07/2005 5. Juli 2005 Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Bevollmächtigter Bediensteter Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016 Matzdorf, U

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Angaben zu Veröffentlichungen, die zur selben Patentfamilie gehören

Interionales Aktenzeichen
PCT/EP2005/050380

	Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokumen	Datum der Veröffentlichung		Mitglied(er) der Patentfamilie	Datum der Veröffentlichung	
H	US 5671815		30-09-1997	DE	19521426 A1	19-12-1996
	00 00, 1010	• •		CH	691444 A5	31-07-2001
1				CN	1138512 A ,C	25-12-1996
				DE	29522325 U1	20-12-2001
ı				GB	2302050 A ,B	08-01-1997
				ΙT	MI961163 A1	09-12-1997
ł				JP	9011159 A	14-01-1997
	US 5368954		29-11-1994	DE	4031090 A1	09-04-1992
ı	03 3300934	,,		ĀŪ	650478 B2	23-06-1994
ı				AU	8524891 A	28-04-1992
Ţ				CA	2093213 A1	03-04-1992
				WO	9205919 A1	16-04-1992
				DE	59102770 D1	06-10-1994
				EP	0551302 A1	21-07-1993
ı				ĴΡ	3068850 B2	24-07-2000
١				JP	6501651 T	24-02-1994
	FR 2623345	Α	19-05-1989	FR	2623345 A1	19-05-1989
	DE 29513651	U	02-01-1997	DE	29513651 U1	02-01-1997